



# DELIVERY NOTE

Blatt-Nr.  
Page No.  
Page

1/1

Lieferschein-Nr.  
Delivery Note No.  
Bordereau de livraison  
20459505

12952

Liefdatum / Date of Delivery / Date de livraison  
05.11.2020

Rechnungs-/Invoice-No./Facture N°

Rechn Datum / Date of invoice / de la facture

Kunden-Nr. / Client No. / Client N°

440125

SupplierNo.

91000936

KACO GmbH + Co. KG, Industriestraße 19, 74812 Kirchardt

**MAGNA PT S.P.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MONDUGNO BA  
ITALIEN**

10 Ihre Zeichen Your ref. Votre ref.	11 Ihre Bestell-Nr./Datum - Zusatzdaten des Bestellers Your order No./date - Other client references Votre commande N°/date - Autres références	12 Unsere Abl. Department N° service	13 Hausruf Phone Tél	14 Unsere Auftrags-Nr. Our Order No. Notre commande N°
412	550003963901	VKV		2020/294959

19 Versandart Means of transport Mode d'expédition	20 frei free franco	unfrei	21 Verpackungsart * Means of packaging Mode d'emballage	22 Versandzeichen Transport reference Réf. d'expédition	23 Gesamtgewicht kg Weight kg Poids kg	24
by forwarder		X	see below	81041	brutto gross brut 145,00	netto net 108,00

25 Versandanschrift Address of consignee Adresse du destinataire	26 Abladestelle Rec. location Lieu de livraison
MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MONDUGNO BA ITALIEN	14248

27 Pos	28 Sachnummer Identification No. Identification N°	29 Bezeichnung / Description / Désignation 21 Verpackungsart / Type of Packing / Type d'emballage	30 Menge Qty. Qts.	31 ME Unit Unité
--------	--	--	--------------------------	------------------------

1 9009069660 92135101 6.720,00 pieces

DSS 38x55x8/12 WTF02Z01  
N. ZST.: 12.07.18 ACM75814

900.9.0696.60

Charge:

2.856,00 pieces

1922-1924-201015 3.864,00 pieces

NVE: .

NVE: 1922-1924-201015

120279219  
501023286**Packmittel**

HALBEEURO Getrag Halbe Euro-Palette  
A806 Getrag Abdeckplatte A806  
3215 Getrag KLT 3215

pcs.

1

1

40

fill quant

6.720,00

168,00

Cg.

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

11 NOV 2020

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 6720

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:    

Data controllo: 11/11/20

Firma

*[Handwritten signature]*

Die Lieferung erfolgt ausdrücklich zu unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen  
Jede Änderung derselben bedarf einer besonderen schriftlichen Vereinbarung. Die  
Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne in Schrift-  
form zur Verfügung. Sie sind auch verfügbar auf unserer homepage [www.kaco.de](http://www.kaco.de)

Delivery will be made only according to our common business terms. Any amendment  
will be accepted only according to our written agreement. Our written common  
business terms will be sent to you on request. They are also available on our  
homepage [www.kaco.de](http://www.kaco.de)

La livraison est expressément circonscrite par nos conditions générales; toute  
dérogation à nos conditions générales doit faire l'objet d'un consentement particulier  
écrit. Les conditions générales vous peuvent être transmises sur demande et sont  
également disponible sur notre page d'accueil [www.kaco.de](http://www.kaco.de)

Vorwaltung/Administration  
Industriestraße 19, D-74812 Kirchardt  
Phone +49 (0) 7266/8130-0  
Fax +49 (0) 7266/8130-1386

Banken / Bankers / Banques  
BW-Bank / Landesbank Baden-Wuerttemberg  
IBAN: DE75600501010002351441  
BIC-Code: SOLAEST600

Kommanditgesellschaft, Sitz Kirchardt, Registergericht HRA953 \* persönlich haltende Gesellschafterin Heinrich und Bach + Co. GmbH Sitz Kirchardt, Registergericht HRB 672  
Geschäftsführer: Dipl.-Wirt.Ing. (FH) Johannes Helmich, Dipl.-Ing. Richard Onoherth \* USt.-Id.-Nr. DE 145 801 743 \* Finanzamt Heilbronn, Steuer-Nr. 65214/75000

# Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA  <b>KACO GMBH + CO.KG</b>  INDUSTRIESTR. 19 D-74912 KIRCHARDT	Date / Data 05-NOV-2020
---	----------------------------



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro)	Order Code / Ordine di trasporto <b>ZNJ-EC-1890483</b>
--	---

Consigna / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA <b>MAGNA PT S.P.A.</b>  VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO	Delivery terms / Condizioni di trasporto <input type="checkbox"/> free domicile franco dom. <input type="checkbox"/> Cleared sdoganato <input type="checkbox"/> taxes paid dazi pagati. <input type="checkbox"/> duty paid dir. dog. pag. <input type="checkbox"/> others altri	Terminal address / Indirizzo terminale <b>DHL FREIGHT GMBH</b> <b>HEILBRONN</b> <b>LEIMENGRUBE 9</b> <b>D-74613 OEHRINGEN</b> Tel: +49 7941 988 0 Fax: +49 7941 988 319
--	--	---

Delivery address / Indirizzo di consegna della merce	Additional transport insurance / Assicurazione complementare <input type="checkbox"/> yes sì <input type="checkbox"/> no no	Terminal reference / Numero di dossier <b>0220110389329</b>
	Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare No.	Customer's reference / Riferimenti del cliente <b>TMP-TNW-170005</b>
	Terminal of arrival / Terminat da destination <b>BARI</b>	Contact tel. / Numero telefonico <b>+ 39 / 80 5315811</b>

Marks and numbers / Marche e numeri	Quantity / Quantità	Packing / Imballaggio	Description of goods / Descrizione della merce	Customs' tariff number / Tariffa doganale	Gross weight in kg / Peso lordo in kg	Value (with currency) / Valore (con valuta)
	9	PAL	PARTS PARTS		1054.0	

EX WORKS Dim. x cm x cm x cm = 3.670m <sup>3</sup>	Payable weight in kg / Peso tassabile in kg <b>1,054.00</b>	Total gross weight in kg / Totale peso lordo in kg <b>1054.0</b>
---	--	---

Special consignments / Richieste particolari	Enclosures / Allegati
Special instructions / Istruzioni particolari  <b>LADEHILFEN 4 EUROPAL.</b>	

Collection at sender / Ritiro dal mittente Date / Data Time / Orario	Delivery to consignee / Consegna al destinatario Date / Data Time / Orario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Stamp and signature of sender / Timbro e firma del mittente <b>EUROCONNECT S.r.l.</b> Via dei Ciclamini, snc - 70025 Modugno (BA)
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature / Firma del destinatario	Consignee's name in block letters / Nome di chi firma in stampatello	1 NOV 2020 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Proof of delivery (to be filed at arrival terminal)